SAMSUNG

SM-B312EH

Uputstvo za upotrebu

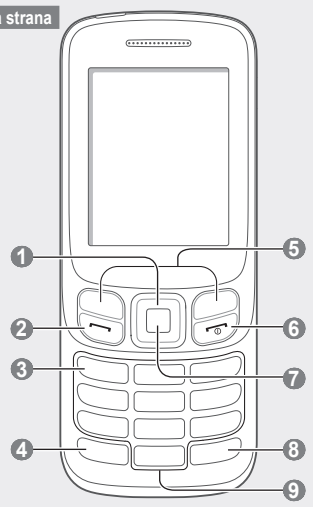
- Neki sadržaj na uređaju možda će se razlikovati u zavisnosti od regiona ili dobavljača usluge.
- Usluge nezavisnih dobavljača mogu biti isključene ili prekinute u bilo kom trenutku, a Samsung ne zastupa i ne garantuje dostupnost bilo kog sadržaja tokom bilo kog vremenskog perioda.
- Ovaj proizvod uključuje određen besplatni/otvoreni softver. Tačni uslovi licenci, odricanje odgovornosti, priznanja i obaveštenja dostupni su na Samsungovom web sajtu opensource.samsung.com.

www.samsung.com

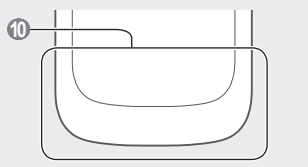
Printed in Korea
GH68-41598R Rev.1.0
Serbian. 06/2014

Raspored uređaja

Prednja strana



Nazad



1 Navigacioni taster
Na ekranu „Meni“ pomerajte se kroz opcije menija

2 Taster za biranje
Pozivanje ili odgovaranje na poziv; Sa početnog ekrana preuzmite nedavno birane, propuštene ili primljene brojeve

3 Taster za govornu poštu
Sa početnog ekrana pristupite govornim porukama (pritisnite i držite)

4 Taster za zaključavanje tastature
Sa početnog ekrana zaključajte ili otključajte tastaturu (pritisnite i držite)

5 Softverski tasteri
Izvršavanje radnji naznačenih na dnu ekrana

6 Taster za napajanje
Uključite ili isključite uređaj (pritisnite i držite); prekidanje veze; Na ekranu „Meni“ otkažite unos i vratite se na početni ekran

7 Taster za potvrdu
Na ekranu „Meni“ izaberite istaknutu opciju menija ili potvrdite unos
Performanse tastera se mogu razlikovati u zavisnosti od regiona

8 Taster nečujnog režima
Sa početnog ekrana aktivirajte ili deaktivirajte nečujni režim (pritisnite i držite)

9 Alfanumerički tasteri

10 Unutrašnja antena
Ne pokrivajte područje antene rukama ili drugim predmetima. To može uzrokovati probleme u povezivanju ili pražnjenje baterije

Uređaj prikazuje sledeće indikatore statusa na vrhu ekrana:

Ikona	Opis
	Nema SIM kartice
	Nema signala
	Jačina signala
	Pretraživanje mreže
	GPRS mreža je povezana
	EDGE mreža je povezana
	Nivo napunjenosti baterije
	Poziv je u toku
	Preusmeravanje poziva je aktivirano
	Nova tekstualna poruka (SMS)
	Nova multimedijalna poruka (MMS)
	Nova govorna poruka
	Nova push poruka

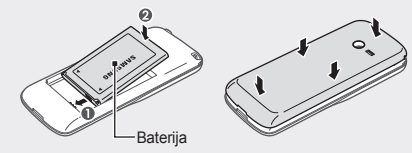
Ikona	Opis
	Normalni profil je aktiviran
	Nečujni profil je aktiviran
	Povezan sa računarom
	Alarm je aktiviran
	Reprodukcija muzike je u toku
	Reprodukcija muzike je pauzirana
	FM radio je uključen
	Roming (izvan uobičajenog dometa mreže)
	Memorijska kartica je ubačena
	Režim letenja

Postavljanje SIM kartice i baterije

1. Skinite zadnji poklopac i ubacite SIM karticu.

Nemojte preterano kriviti ili okretati zadnji poklopac. To može prouzrokovati oštećenje poklopca.

2. Ubacite bateriju i vratite zadnji poklopac.



Punjenje baterije

U električnu utičnicu

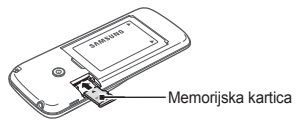
1. Priključite manji kraj punjača u višefunkcijski konektor na uređaju, a veći kraj priključite u električnu utičnicu.
2. Kad se uređaj potpuno napuni, isključite ga sa punjača. Prvo iskopčajte punjač iz uređaja, a zatim iz električne utičnice.

- Koristite samo punjače, baterije i kablove koje je odobrilo preduzeće Samsung. Neodobreni punjači ili kablovi mogu dovesti do eksplodiranja baterije ili oštećenja uređaja.
- Nemojte uklanjati bateriju pre nego što uklonite punjač. To može da ošteti uređaj.

Da biste uštedeli energiju, isključite punjač kada ga ne koristite. Punjač nema prekidač za napajanje, tako da ga morate isključiti iz električne utičnice kada nije u upotrebi da biste izbegli potrošnju energije. Tokom punjenja, punjač treba držati u blizini električne utičnice kako bi bio lako dostupan.

Ubacivanje memorijske kartice (opcionalno)

Uređaj prihvata memorijske kartice maksimalnog kapaciteta od 16 GB. U zavisnosti od proizvođača i tipa, neke memorijske kartice možda neće biti kompatibilne sa uređajem.



Memorijska kartica

Ubacite memorijsku karticu kao što je prikazano na crtežu.

- Ako memorijsku karticu formatirate preko računara, ona možda više neće biti kompatibilna sa uređajem. Memorijsku karticu formatirajte samo na uređaju.
- Često ispisivanje i brisanje podataka skratiće vek trajanja memorijskih kartica.
- Nemojte koristiti oštre predmete za vađenje memorijske kartice iz uređaja.

Uključivanje i isključivanje uređaja

Uključivanje uređaja

Pritisnite i držite taster [⏻], a zatim unesite PIN kôd i pritisnite taster <**OK**> ako je potrebno.

Isključivanje uređaja

Pritisnite i držite [⏻].

Ako je baterija u potpunosti ispražnjena ili uklonjena iz uređaja, vreme i datum će biti poništeni.

Pristupanje menijima

Da biste pristupili menijima ili opcijama uređaja,

Navigacioni taster	Dođite do svakog menija.
Taster za potvrdu	Pokrenite meni ili aplikaciju.
<**Meni**>	Otvorite ekran „Meni“.
<**Nazad**>	Vraćanje na prethodni ekran.
[⏻]	Zatvorite meni ili aplikaciju i vratite se na početni ekran.

- Kada pristupate meniju za koji je neophodan PIN2 kôd, morate da unesete PIN2 koji ste dobili uz SIM karticu. Za informacije se obratite svom provajderu.
- Preduzeće Samsung nije odgovorno za bilo kakav gubitak lozinki ili ličnih informacija ili za druge vrste oštećenja izazvanih nezakonitim softverom.

Unošenje teksta

Promena režima unosa teksta

Pritisnite [#]	Promenite na režim velikih slova, malih slova ili brojeva.
Pritisnite i držite [#]	Prebacite između T9 i ABC režima. U zavisnosti od regiona korisnici će možda moći da koriste režim unosa za određeni jezik.
Pritisnite [*]	Prelazak na režim rada „Simbol“.
Pritisnite i držite [*]	Izaberite režim unosa, promenite jezik unosa ili izaberite reči s liste reči.

T9 režim

1. Pritisnite odgovarajuće alfanumeričke tastere da biste uneli čitavu reč.
2. Kada se na ekranu pojavi pravilno napisana reč, pritisnite [**0**] da biste uneli razmak. Ako se reč ne prikazuje, pritisnite navigacioni taster nagore ili nadole da biste izabrali alternativnu reč.

ABC režim

Pritiskajte odgovarajući alfanumerički taster dok se željeni znak ne pojavi na ekranu.

Numerički režim

Pritisnite odgovarajući alfanumerički taster da biste uneli broj.

Režim za unos simbola

Pritisnite odgovarajući alfanumerički taster da biste uneli simbol.

Ostale funkcije za unos teksta

Pritisnite navigacioni taster	Pomerite kursor.
Pritisnite <**Obriši**>	Brisanje znakova jedan po jedan.
Pritisnite i držite <**Obriši**>	Brzo brisanje znakova.
Pritisnite [**0**]	Unesite razmak. Pritisnite tri puta da biste promenili red.
Pritisnite [**1**]	Unos znakova interpunkcije.

Pozivanje ili odgovaranje na poziv

- Da biste zvali, unesite broj telefona i pritisnite dugme [⏎].
- Da biste završili razgovor, pritisnite dugme [⏻].
- Da biste pozvali nedavno birani broj, pritisnite dugme [⏎] kako biste izabrali broj, a zatim ponovo pritisnite dugme [⏎] da biste birali taj broj.
- Da biste napravili poziv koristeći telefonski imenik, pritisnite dugmad <**Meni**> → **Kontakti**, izaberite kontakt i pritisnite dugme [⏎].
- Da biste se javili na dolazni poziv, pritisnite dugme [⏎].

Slanje i prikaz poruka

<**Meni**> → **Poruke**

Slanje poruka

1. Pritisnite **Kreiraj poruku**.
2. Unesite broj kontakta ili pritisnite **Dodaj** da biste otvorili telefonski imenik.
3. Izaberite kontakt i pritisnite dugmad **Dodaj**.
4. Pomerajte se nadole i uđite u tekstualnu poruku.
   Pogledajte odeljak „Unos teksta“.
5. Da biste priložili datoteke uz poruku, izaberite stavke <**Opcije**> → **Dodaj multimediju** i izaberite datoteke.
6. Pritisnite **Pošalji**.

Pregledanje poruka

Pritisnite dugme **Prijemno sanduče** i izaberite poruku za čitanje.

Upravljanje kontaktima

Sačuvajte podatke kao što su imena, brojevi telefona i lične informacije u memoriji uređaja ili na SIM kartici.

<**Meni**> → **Kontakti**

Korisnicu mogu da promene lokaciju memorije tako što će izabrati stavke <**Meni**> → **Kontakti** → <**Opcije**> → **Podešavanja** → **Sačuvaj novi kontakt u** i izabrati lokaciju memorije.

Dodavanje novih kontakata

1. Pritisnite **Kreiraj**.
2. Unesite kontakt informacije i pritisnite taster „Potvrdi“.

Uređivanje kontakata

1. Izaberite kontakt i pritisnite dugmad <**Opcije**> → **Izmeni**.
2. Uredite stavke i pritisnite taster „Potvrdi“ da biste sačuvali.

Brisanje kontakata

Izaberite kontakt i pritisnite dugmad <**Opcije**> → **Obriši**.

Korišćenje kamere

<**Meni**> → **Kamera**

Snimanje fotografija

1. Rotirajte uređaj u pravcu suprotnom od kazaljki na satu za položeni prikaz.
2. Usmerite objektiv prema objektu i izvršite prilagođavanja pritiskom na taster <**Opcije**>.
3. Pritisnite taster za potvrdu da biste snimili fotografiju. Fotografije se automatski čuvaju.

Snimanje video zapisa

1. Pritisnite <**Opcije**> → **Kamkorder**.
   Odnosno, kliknite na [**1**] da biste izvršili promenu iz **Kamera** u **Kamkorder**.
2. Rotirajte uređaj u pravcu suprotnom od kazaljki na satu za položeni prikaz.
3. Usmerite objektiv prema objektu i izvršite prilagođavanja pritiskom na taster <**Opcije**>.
4. Pritisnite taster „Potvrdi“ da biste započeli snimanje.
5. Pritisnite taster <**Stop**> da biste zaustavili snimanje. Video zapisi se automatski čuvaju.

Pregled fotografija i video zapisa

Na početnom ekranu izaberite stavke <**Meni**> → **Moji fajlovi** → **Slike** ili **Video zapisi** i izaberite stavku koju želite da prikažete.

Slušanje muzike

<**Meni**> → **Muzika**

Dugmad	Funkcija
Taster za potvrdu	Reprodukujte, pauzirajte ili nastavite sa reprodukcijom muzike.
Navigacioni taster	• Nalevo: Preskakanje unazad (pritiskanje); Pomeranje unazad unutar datoteke (pritiskanje i držanje). • Nadesno: Prelazak unapred (pritiskanje); Pomeranje unapred unutar datoteke (pritiskanje i držanje). • Nagore/nadole: Podešavanje jačine zvuka.
1	Promena režima ponavljanja.
2	Uključite ili isključite režim nasumične reprodukcije.

Web pretraga

<**Meni**> → **Opera Mini**

Kad korisnici prvi put pristupe aplikaciji **Opera Mini**, može će im biti zatraženo da naprave Internet profil.

Navigacija po web stranicama

Dugmad	Funkcija
Navigacioni taster	Kretanje nagore ili nadole na web strani.
Taster za potvrdu	Izaberite stavku.
<**Back**>	Vraćanje na prethodnu stranu.
<**Menu**>	Otvorite opcije pregledača.

Obeležavanje web stranica

1. Otvorite veb-stranicu da biste obeležili.
2. Pritisnite <**Menu**> → **Bookmarks** → <**Manage**> → **Add**.
3. Unesite detalje i pritisnite dugme <**Save**>.

Korišćenje alarma

<**Meni**> → **Alarmi**

Podešavanje alarma

1. Pritisnite <**Kreiraj**>.
2. Unesite detalje i pritisnite dugme <**Sačuvaj**>.

Zaustavljanje alarma

Kada alarm zvoni,

- Pritisnite <**Potvrdi**> da biste zaustavili alarm.
- Pritisnite <**Odloži**> da biste utišali alarm u periodu odlaganja.

Brisanje alarma

Izaberite stavku i pritisnite dugme <**Opcije**> → **Obriši**.

Upravljanje kalendarom

<**Meni**> → **Kalendar**

Kreiranje događaja

1. Kliknite na dugmad <**Opcije**> → **Kreiraj** i izaberite tip događaja.
2. Unesite detalje događaja i pritisnite dugmad <**Sačuvaj**>.

Pregledanje događaja

Izaberite datum i kliknite na dugme „Potvrdi“. Da biste promenili prikaz kalendara, kliknite na <**Opcije**> → **Prikaži po** → **Nedeljni prikaz** ili **Mesec**.

Slušanje FM radija

<**Meni**> → **FM radio**

Aktiviranje FM radija

1. Priključite slušalice u uređaj.
2. Pritisnite taster „Potvrdi“ da biste uključili FM radio.
3. Pritisnite <**Da**> da biste pokrenuli automatsko podešavanje.
   Od korisnika će možda biti zatraženo da pokrenu automatsko podešavanje kad prvi put pristupe FM radiju.
4. FM radio možete da kontrolišete pomoću sledećih tastera:

Dugmad	Funkcija
Taster za potvrdu	Uključivanje ili isključivanje radija.
Navigacioni taster	• Nalevo/nadesno: Precizno podesite frekvenciju; Potražite sledeću dostupnu stanicu (pritisnite i držite). • Nagore/nadole: Podešavanje jačine zvuka.

Dodavanje radio stanica na listu omiljenih stavki

1. Priključite slušalice u uređaj.
2. Pritisnite <**Opcije**> → **Dodaj u** → **Omiljena lokacija**.
3. Dodelite taster i pritisnite dugme <**Izab.**>.

Prilagođavanje uređaja

Postavke kontrolišu način na koji aplikacije i funkcije rade. Promenite ih da biste prilagodili uređaj. Izgledi, zvučni profili, radnje povezane sa pozivima i mnoge druge stavke mogu biti prilagođene.

<**Meni**> → **Podešavanja**

Meni	Opis
Zvučni profili	Promenite tip obaveštenja, melodiju zvona, jačinu zvuka itd.
Ekran	Promenite poster, temu, svetlinu itd.
Vreme i datum	Promenite vreme i datum na uređaju.
Telefon	Promenite jezik uređaja itd.
Poziv	Podesite automatsko odbacivanje, režim odgovaranja na poziv, prosleđivanje poziva, lažni poziv itd.
Bezbednost	Podesite zaključavanje ili promenite lozinke.
Mogućnost povezivanja	Podesite postavke veze sa računarom.
Mreža	Promenite postavke mrežnih profila.
Memorija	Obrišite memoriju, upravljate memorijskom karticom ili podesite podrazumevanu lokaciju memorije.
Resetuj	Postavite uređaj na početne vrednosti.

Prilagođavanje zvučnih profila

<**Meni**> → **Podešavanja** → **Zvučni profili**

Da biste se prebacili na drugi profil, izaberite ga na listi.

Promena melodije zvona

1. Izaberite profil i pritisnite dugmad <**Izmeni**>.
2. Pritisnite **Ton zvona za glasovne pozive**.
3. Izaberite melodiju zvona i pritisnite taster „Potvrdi“.

Promena melodije obaveštenja za poruku

1. Izaberite profil i pritisnite dugmad <**Izmeni**>.
2. Pritisnite dugme **Ton za poruku**.
3. Izaberite melodiju i pritisnite taster „Potvrdi“.

Prilagođavanje jačine zvuka melodije zvona

1. Izaberite profil i pritisnite dugmad <**Izmeni**>.
2. Pritisnite **Glasnoća** → **Upozorenje na poziv**.
3. Prilagodite jačinu zvuka i pritisnite dugme <**Sačuvaj**>.

Prilagođavanje jačine zvuka glasa tokom poziva

Dok je poziv u toku, pritisnite navigacioni taster nagore ili nadole da biste podesili jačinu tona u slušalici.

Korišćenje lampe

<Menu> → Lampa

Aktiviranje lampe

Pritisnite **<Uključeno>** da biste aktivirali lampu ili sa početnog ekrana pritsnite i držite navigacioni taster.

Deaktiviranje lampe

Pritisnite **<Isključ.>** da biste deaktivirali lampu.

Korišćenje funkcije SOS poruke

Pošaljite SOS poruke porodici ili prijateljima u hitnom slučaju.

<Meni> → Poruke → Podešavanja → SOS poruke

Aktiviranje funkcije SOS poruke

1. Pritisnite dugmad **Opcije slanja** → **<Promeni>** i podesite stavku **Slanje SOS-a** na vrednost **Uključeno**.
2. Unesite primaoca i pritisnite dugme za potvrdu.
3. Podesite broj ponavljanja poruke.
4. Pritisnite **<Nazad>** → **<Da>**.

Slanje SOS poruka

1. Sa zaključanom tastaturom pritisnite dugme [⌐] četiri puta da biste poslali SOS poruku unapred određenim brojevima.
2. Da biste izašli iz SOS režima, pritisnite [↶].

Upućivanje lažnih poziva

<Meni> → Podešavanja → Poziv → Lažni poziv

Aktiviranje funkcije lažnog poziva

1. Podesite opciju **Tasterska prečica za lažni poziv** na vrednost **Uključeno**.
2. Promenite ime pozivaoca ili broj (ako je potrebno).

Upućivanje lažnih poziva

- Pritisnite i zadržite navigacioni taster nadole.
- Dok su tasteri zaključani, pritisnite navigacioni taster nadole četiri puta.

Korišćenje widget-a

Koristite widget-e da biste izvršavali određene zadatke za aplikacije kao što su kontakti, kalendar, beleške i mnoge druge.

Pokretanje widget-a

Sa početnog ekrana pomerajte se levo ili desno da biste videli drugu tablu i izabrali widget.

Dodavanje widget-a

1. U gornjem desnom uglu početnog ekrana izaberite ⚙.
2. Izaberite widget za svaki panel i pritisnite **<Opcije>** → **Dodaj**.
3. Izaberite widget i pritisnite **<Izaberi>**.

- Neki widget-i zahtevaju vezu sa web uslugama. Izbor widget-a baziranog na web-u može da sadrži dodatne troškove.
- Dostupni widget-i mogu da variraju u zavisnosti od vašeg regiona ili dobavljača usluga.

Uklanjanje widget-a

1. U gornjem desnom uglu početnog ekrana izaberite ⚙.
2. Izaberite widget i pritisnite **<Opcije>** → **Ukloni widget** → **<Ukloni>**.

Bezbednosne informacije

SAR
www.sar-tick.com

Ovaj uređaj ispunjava primenljive SAR granične vrednosti od 2,0 W/kg. Specifične maksimalne SAR vrednosti možete pronaći u odeljku Potvrda obaveštenja o stepenu specifične absorpcije (SAR - Specific Absorption Rate) ovog uputstva.

Kada proizvod nosite ili ga koristite dok ga nosite na telu, održavajte udaljenost od 1.5 cm od tela kako bi se osigurala usklađenost sa zahtevima o izloženosti RF zračenju.

Žigovi

- SAMSUNG i SAMSUNG logotip predstavljaju registrovane žigove kompanije Samsung Electronics.
- Svi ostali žigovi i autorska prava su vlasništvo odgovarajućih vlasnika.

Ove informacije o bezbednosti obuhvataju sadržaj za mobilne uređaje. Neki sadržaj možda neće moći da se primeni na vaš uređaj. Da biste sprečili povređivanje sebe i drugih ili oštećenje uređaja, pre upotrebe uređaja pročitajte informacije o bezbednosti koje se odnose na uređaj.

⚠ Upozorenje

Nepoštovanje bezbednosnih upozorenja i propisa može uzrokovati ozbiljne povrede ili smrt

Nemojte koristiti oštećene kablove za napajanje, utikače, niti neučvršćene električne utičnice
Nezaštićene veze mogu uzrokovati električni udar ili požar.

Nemojte dodirivati kabl za napajanje mokrim rukama ili isključivati punjač povlačenjem kabla
To može dovesti do električnog udara.

Ne smete savijati niti oštetiti kabl za napajanje
To može uzrokovati električni udar ili požar.

Ne koristite uređaj dok se puni ili dodirujte uređaj mokrim rukama
To može uzrokovati električni udar.

Nemojte kratkospajati punjač ili uređaj
To može uzrokovati električni udar ili požar ili kvar ili eksploziju baterije.

Ne koristite uređaj na otvorenom tokom grmljavine
To može dovesti do električnog udara ili neispravnosti uređaja.

Koristite baterije, punjače, dodatnu opremu i materijal koje je odobrio proizvođač
- Korišćenje generičke baterije ili punjača može skratiti radni vek uređaja ili uzrokovati kvar uređaja. To, takođe, može uzrokovati požar ili eksploziju baterije.
- Koristite samo bateriju i punjač koje je odobrio Samsung i koji su specijalno dizajnirani za vaš uređaj. Nekompatibilna baterija i punjač mogu izazvati ozbiljne povrede ili oštetiti uređaj.
- Kompanija Samsung ne može da snosi odgovornost za bezbednost korisnika koji koriste dodatni pribor ili dopune koje kompanija Samsung ne odobrava.

Nemojte ispuštati punjač ili uređaj ili udarati po njima

Uređajem i punjačem rukujte pažljivo i pažljivo ih odlažite u otpad
- Bateriju ili uređaj nikada ne bacajte u vatru. Nikada ne postavljajte bateriju ili uređaj na ili u uređaje za grejanje, kao što su mikrotalasne pećnice, šporeti ili radijatori. Uređaj može da eksplodira ukoliko se pregreje. Pridržavajte se svih lokalnih propisa prilikom odlaganja korišćene baterije ili uređaja.
- Uređaj nikada nemojte da lomite ili bušite.
- Izbegavajte da uređaj izlažete visokom pritisku, što može izazvati interni kratak spoj i pregrevanje.

Zaštitite uređaj, bateriju i punjač od oštećenja
- Izbegavajte da uređaj i bateriju izlažete veoma niskim ili veoma visokim temperaturama.
- Ekstremne temperature mogu da oštete uređaj i smanje kapacitet punjenja i vek trajanja uređaja i baterije.
- Sprečite da baterija dođe u dodir sa metalnim predmetima, jer to može da stvori vezu između + i – pola baterije i dovede do privremenog ili trajnog oštećenja baterije.
- Ni u kom slučaju nemojte koristiti oštećeni punjač niti bateriju.

Nemojte čuvati uređaj u blizini grejnih tela, mikrotalasnih rerni, vrelog pribora za kuvanje niti boca pod visokim pritiskom, odnosno u njima
- Može se desiti da baterija procuri.
- Uređaj se može pregrejati, te može doći do požara.

Ne koristite niti skladištite uređaj u oblastima sa visokim koncentracijama prašine ili čestica u vazduhu
Prašina ili strane čestice mogu uzrokovati neispravnost uređaja i mogu uzrokovati požar ili električni udar.

Sprečite da višenamenski konektor i manji kraj punjača dođu u kontakt sa provodnim materijalima, kao što su tečnosti, prašina, metalna prašina i patrone olovke
Provodni materijali mogu izazvati kratak spoj ili koroziju terminala, što za posledicu može imati eksploziju ili požar.

Ne grizite niti sisajte uređaj ili baterije
- Na taj način se uređaj može oštetiti ili prouzrokovati eksplozija ili požar.
- Deca ili životinje se mogu ugušiti malim delovima.
- Ukoliko uređaj koriste deca, uverite se da to rade na ispravan način.

Nemojte stavljati uređaj ili isporučeni pribor u oči, uši ili usta
Ako to činite može doći do gušenja ili ozbiljnih povreda.

Nemojte koristiti oštećene ili procurele litijum-jonske baterije
Za bezbedno odlaganje vaše litijum-jonske baterije, obratite se najbližem ovlašćenom servisnom centru.

⚠ Oprez

Nepoštovanje bezbednosnih upozorenja i propisa može uzrokovati povrede ili oštećenje imovine

Nemojte koristiti uređaj u blizini drugih elektronskih uređaja
- Većina elektronskih uređaja koristi signale radio-frekvencije. Vaš uređaj može da izazove smetnje u radu drugih elektronskih uređaja.
- Korišćenje LTE veze za prenos podataka može izazvati smetnje kod drugih uređaja, kao što su audio oprema i telefoni.

Nemojte koristiti uređaj u bolnicama, u avionu ili u automobilskoj opremi čiji rad radio frekvencija može da ometa
- Vodite računa da ne koristite uređaj u krugu od 15 cm od pejsmejkera ukoliko je to moguće, pošto on može da ometa njegov rad.
- Da biste umanjili moguće smetnje na pejsmejkeru, uređaj koristite samo na strani tela koja je suprotna od strane sa pejsmejkerom.
- Ako koristite medicinsku opremu, obratite se proizvođaču opreme pre upotrebe uređaja da biste utvrdili da li će na tu opremu uticati radio frekvencije koje uređaj emituje.
- Korišćenje elektronskih uređaja u avionu može ometati elektronske navigacione instrumente aviona. Obavezno isključite uređaj tokom poletanja i sletanja. Nakon poletanja, uređaj možete koristiti u režimu letenja, ako to dozvoli osoblje u avionu.
- Elektronski uređaji u vašem automobilu mogu biti u kvaru zbog radiofrekventnih smetnji iz vašeg uređaja. Obratite se proizvođaču za više informacija.

Ne izlažite uređaj gustom dimu ili isparenjima
To može oštetiti spoljašnjost uređaja ili uzrokovati njegov kvar.

Ako koristite slušni aparat, obratite se proizvođaču za informacije o radiofrekventnim smetnjama
Radio frekvencija koju emituje uređaj može da stvara smetnje izvesnim slušnim aparatima. Pre korišćenja uređaja, obratite se proizvođaču da biste utvrdili da li će na vaš slušni aparat uticati radio frekvencije koje uređaj emituje.

Nemojte koristiti uređaj u blizini uređaja ili aparata koji emituju radio frekvencije, kao što su sistemi ozvučenja ili radio tornjevi
Radio frekvencije mogu uzrokovati neispravnost uređaja.

Isključite uređaj u potencijalno eksplozivnim okruženjima
- U potencijalno eksplozivnim okruženjima nemojte uklanjati bateriju, nego isključite uređaj.
- Osim toga, u takvim okolnostima se strogo pridržavajte propisa, uputstava i znakova.
- Ne koristite uređaj na mestima za dolivanje goriva (benzinske pumpe), u blizini goriva ili hemikalija, ili u oblastima razaranja.
- Nemojte da skladištite niti nosite zapaljive tečnosti, gasove, kao ni eksplozivne materijale zajedno sa uređajem, njegovim delovima ili priključcima.

Ako primetite čudne mirise ili zvukove koji dolaze iz uređaja ili baterije, ili ako vidite dim ili tečnost koja curi iz uređaja ili baterije, prestanite da koristite uređaj i odmah ga odnesite u servisni centar kompanije Samsung
Ukoliko to ne učinite, može doći do požara ili eksplozije.

Strogo se pridržavajte bezbednosnih upozorenja i propisa koji se odnose na korišćenje mobilnih uređaja tokom vožnje
Prilikom vožnje na prvom mestu treba da vam bude bezbedno upravljanje vozilom. Nikada nemojte koristiti mobilni uređaj dok vozite ukoliko je to zabranjeno zakonom. Za vašu bezbednost i bezbednost drugih, koristite zdrav razum i imajte na umu sledeće savete:
- Upoznajte se sa uređajem i njegovim funkcijama koje služe da olakšaju rad, kao što su brzo i ponovno biranje. Ove funkcije vam omogućavaju da uštedite vreme potrebno za upućivanje i prijem poziva preko mobilnog uređaja.

- Držite uređaj nadohvat ruke. Uverite se da možete da pristupite svom bežičnom uređaju bez skretanja pogleda sa puta. Ako primite dolazni poziv u nezgodnom trenutku, neka vaša govorna pošta odgovori na poziv umesto vas.
- Obustavite pozive u okolnostima otežanog saobraćaja ili nepovoljnih vremenskih uslova. Kiša, susnežica, sneg, led i gužve u saobraćaju mogu da predstavljaju opasnost.
- Nemojte ništa zapisivati niti pretraživati brojeve telefona. Sastavljanje liste obaveza ili letimični pregled adresara odvratiće vam pažnju sa bezbedne vožnje koja ima prioritet.
- Pažljivo birajte brojeve i procenite uslove saobraćaja. Uspostavljajte pozive dok niste u pokretu ili pre uključenja u saobraćaj. Nastojte da obavljate razgovore kada ste parkirani.
- Nemojte se upuštati u stresne niti emotivne razgovore, jer vam oni mogu odvratiti pažnju. Obavestite osobu sa kojom razgovarate da vozite i prekinite razgovore koji bi mogli potencijalno da odvrate vašu pažnju sa puta.

Vodite računa o vašem uređaju i koristite ga pravilno

Nemojte kvasiti uređaj
- Vlaga i tečnosti mogu da oštete delove ili elektronska kola unutar uređaja.
- Ne uključujte uređaj ako je vlažan. Ako je vaš uređaj već uključen, isključite ga i odmah izvadite bateriju (ako se uređaj ne isključuje ili ne možete da izvadite bateriju, ostavite ga kao što jeste). Zatim, osušite uređaj peškirom i odnesite ga u servisni centar.
- Tečnost će promeniti boju nalepnice koja ukazuje na oštećenje unutrašnjosti uređaja usled dodira sa vodom. U slučaju oštećenja prouzrokovanih vodom može da dođe do prestanka važenja garancije koju ste dobili od proizvođača.

Uređaj skladištite samo na ravnim površinama
Ako vaš uređaj padne može biti oštećen.

Ne skladištite uređaj na veoma toplim ili veoma hladnim mestima. Preporučuje se da uređaj koristite na temperaturama od 5 °C do 35 °C
- Uređaj ne skladištite na veoma toplim mestima, kao što je unutrašnjost automobila leti. Na taj način može doći do neispravnosti ekrana, oštećenja uređaja ili eksplozije baterije.
- Nemojte izlagati uređaj direktnoj sunčevoj svetlosti u dužem vremenskom periodu (na primer, na instrument tabli automobila).
- Bateriju skladištite na temperaturama od 0 °C do 45 °C.

Nemojte držati uređaj sa metalnim predmetima, kao što su novčići, ključevi i ogrlice
- Vaš uređaj se može izgrebati ili može postati neispravan.
- Ako polovi baterije dođu u dodir sa metalnim predmetima, to može izazvati požar.

Nemojte čuvati uređaj u blizini magnetnih polja
- Usled izlaganja magnetnim poljima uređaj se može pokvariti, a baterija može da se isprazni.
- Magnetna polja mogu oštetiti kartice sa magnetnim trakama, uključujući kreditne kartice, kartice za telefone, bankovne knjižice i avionske propusnice.

Ne koristite uređaj ili aplikacije neko vreme ako se uređaj pregrejao
Produženo izlaganje kože pregrejanom uređaju može uzrokovati simptome opekotina na nižim temperaturama, kao što su crvene tačke i pigmentacija.

Ne koristite uređaj kada je zadnji poklopac skinut
Baterija može ispasti uz uređaja, što može dovesti do oštećenja ili neispravnosti.

Ako vaš uređaj ima blic ili svetlo kamere, ne koristite blic blizu očiju ljudi ili kućnih ljubimaca
Upotreba blica suviše blizu očiju može prouzrokovati privremeni gubitak vida ili oštećenje očiju.

Budite oprezni pri izlaganju treperavim svetlima
- Dok koristite uređaj, ostavite svetlo u sobi i ne držite ekran suviše blizu očiju.
- Kada ste, tokom gledanja video zapisa ili igranja igara u flešu u dužem periodu, izloženi treperavim svetlima može doći do napada ili nesvestica. Ako osetite nelagodnost, odmah prestanite sa korišćenjem uređaja.
- Ako je iko u vašem srodstvu doživeo napade ili nesvesticu prilikom korišćenja sličnog uređaja, pre korišćenja uređaja obratite se lekaru.
- Ako osećate nelagodnost, kao što je grčenje mišića, ili ste dezorijentisani, prestanite da koristite uređaj i odmah se posavetujte s lekarom.
- Da biste sprečili naprezanje očiju, tokom korišćenja uređaja pravite česte pauze.

Smanjite rizik od povreda usled ponovljenih kretnji
Kada neprestano ponavljate aktivnosti, kao što su pritiskanje tastera, crtanje znakova prstima na ekranu osetljivom na dodir, ili igranje igara, ponekad možete da osetiti nelagodnost u rukama, vratu, ramenima ili drugim delovima tela. Kada uređaj koristite u dužem periodu, uređaj ne stežite, lagano pritiskajte tastere i često pravite pauze. Ako i dalje budete imali neugodnosti tokom ili nakon takve upotrebe, prestanite da koristite uređaj i obratite se lekaru.

Zaštitite svoj sluh i uši kada koristite slušalice

- Prekomerna izloženost jakim zvucima može da prouzrokuje oštećenje sluha.
- Izloženost jakim zvucima prilikom hodanja može da vam odvrati pažnju i dovede do nesreće.
- Uvek smanjite jačinu zvuka pre nego što priključite slušalice u audio izvor i podesite minimalnu jačinu zvuka koja je potrebna da biste čuli razgovor ili muziku.
- U suvim okruženjima može doći do stvaranja statičkog elektriciteta u slušalicama. Izbegavajte da slušalice koristite u suvim okruženjima ili dodirnite metalni predmet da biste ispraznili statički elektricitet pre nego što povežete slušalice sa uređajem.
- Ne koristite slušalice tokom vožnje automobila ili bicikla. Na taj način može se odvratiti vaša pažnja i uzrokovati nesreća, a to može biti i protivzakonito, u zavisnosti od regiona.

Budite oprezni prilikom korišćenja uređaja dok se šetate ili ste u pokretu
- U svakom trenutku vodite računa o svom okruženju kako ne biste povredili sebe ni druge.
- Proverite da se kabl slušalica nije upleo u vašim rukama ili na predmetima u blizini.

Nemojte nositi uređaj u zadnjim džepovima ili oko struka
Ako padnete, mogli biste da se povredite ili da oštete uređaj.

Ne bojite niti stavljajte nalepnice na uređaj
- Boja i nalepnice mogu da prepreče pokretne delove i onemoguće ispravan rad.
- Ako ste alergični na boje ili metalne delove uređaja, može se pojaviti svrab, ekcem ili oticanje kože. Kada se ovo dogodi, prestanite da koristite uređaj i konsultujte svog lekara.

Nemojte koristiti uređaj ako je napukao ili slomljen
Usled polomljenog stakla ili akrilnog materijala možete da povredite ruke i lice. Odnesite uređaj u Samsungov servisni centar na popravku.

Budite oprezni pri instaliranju mobilnih uređaja i opreme
- Proverite da li su mobilni uređaji i odgovarajuća oprema koji su instalirani u vašem vozilu bezbedno montirani.
- Izbegavajte postavljanje uređaja i dodatne opreme pored vazdušnog jastuka ili u zoni aktivacije jastuka. Nepravilno ugrađena bežična oprema može da izazove ozbiljne povrede kada se vazdušni jastuk brzo naduva.

Nemojte ispuštati uređaj niti ga udarati
- Vaš uređaj se može oštetiti ili može postati neispravan.
- Ukoliko savijete ili deformišete uređaj, možete ga oštetiti ili pokvariti neke njegove delove.

Omogućite maksimalno trajanje baterije i punjača
- Izbegavajte da uređaj punite duže od nedelju dana, jer preterano punjenje može skratiti radni vek baterije.
- Uređaj koji se ne koristi će se tokom vremena isprazniti i moraće da se napuni pre korišćenja.
- Isključite punjač iz izvora napajanja kada nije u upotrebi.
- Bateriju koristite samo u namenjenu svrhu.
- Čuvanje baterija van upotreb vremenom može smanjiti njihov upotrebni vek i performanse. Takođe, može uzrokovati neispravnost ili eksploziju baterija, ili požar.
- Sledite sva uputstva u ovom priručniku da biste obezbedili najduži upotrebni vek uređaja i baterije. Oštećenja ili loše performanse uzrokovane nepridržavanjem upozorenja i uputstavaa može poništiti garanciju proizvođača.
- Vaš uređaj se može pohabati tokom vremena. Neki delovi i popravke su pokriveni garancijom unutar perioda valjanosti, ali oštećenja ili propadanje uzrokovani korišćenjem neodobrene dodatne opreme nisu.

Kada koristite uređaj, imajte na umu sledeće
- Držite uređaj u uspravnom položaju, kao što biste držali običan telefon.
- Govorite direktno u mikrofon.

Nemojte rastavljati, menjati niti popravljati uređaj
- U slučaju bilo kakvih izmena može da dođe do prestanka važenja garancije koju ste dobili od proizvođača. Ako je vašem uređaju potrebno servisiranje, odnesite ga u Samsungov servisni centar.
- Nemojte rastavljati niti probadati bateriju, jer to može prouzrokovati eksploziju ili požar.
- Isključite uređaj pre uklanjanja baterije. Ako bateriju uklonite kada je uređaj uključen, to može dovesti do neispravnosti uređaja.

Kada čistite uređaj, imajte na umu sledeće
- Obrišite uređaj ili punjač ubrusom ili krpom.
- Očistite polove baterije pomoću vate ili peškira.
- Nemojte koristiti hemikalije niti deterdžente. Na taj način može doći do promene boje ili korozije spoljašnjosti uređaja ili može doći do električnog udara ili požara.

Nemojte koristiti uređaj ni za šta drugo osim u svrhe za koje je namenjen
Vaš uređaj je možda neispravan.

Kada koristite uređaj na javnim mestima, vodite računa da ne smetate drugim ljudima

Dopustite samo ovlašćenom osoblju da servisira vaš uređaj
Ukoliko dopustite nekvalifikovanom osoblju da servisira vaš uređaj, može doći do oštećenja uređaja i prestanka važenja garancije koju ste dobili od proizvođača.

SIM karticama, memorijskim karticama ili kablovima rukujte pažljivo
- Prilikom umetanja kartice ili povezivanja kablova na uređaj, uverite se da je kartica umetnuta ili kabl povezan na odgovarajućoj strani.
- Nemojte uklanjati karticu dok uređaj prenosi informacije ili im pristupa, budući da to može da dovede do gubitka podataka i/ili oštećenja kartice ili uređaja.
- Zaštitite kartice od snažnih udaraca, statičkog elektriciteta i električnih smetnji prouzrokovanih drugim uređajima.
- Nemojte dodirivati kontakte ni polove zlatne boje prstima niti metalnim predmetima. Obrišite karticu mekom tkaninom ako se isprlja.
- Umetanje kartice ili povezivanje kabla na silu ili na nepropisan način može uzrokovati oštećenja višenamenske utičnice ili drugih delova uređaja.

Omogućite pristup uslugama za hitne slučajeve
U nekim oblastima ili u određenim okolnostima upućivanje poziva za hitne slučajeve preko uređaja možda neće biti moguće. Pre putovanja u udaljene ili nerazvijene oblasti, osmislite alternativni metod kontaktiranja osoblja za hitne slučajeve.

Zaštitite lične podatke i sprečite gubitak ili zloupotrebu osetljivih informacija
- Dok koristite uređaj, obavezno pravite rezervnu kopiju važnih podataka. Samsung nije odgovoran za bilo koji gubitak podataka.
- Prilikom odlaganja uređaja, napravite rezervnu kopiju svih podataka, a zatim resetujte uređaj da biste sprečili zloupotrebu vaših ličnih podataka.
- Pažljivo pročitajte ekran sa dozvolama kada preuzimate aplikacije. Budite posebno oprezni sa aplikacijama koje imaju pristup mnogim funkcijama ili velikom broju vaših ličnih podataka.
- Redovno proveravajte svoje naloge na neodobrene ili sumnjive transakcije. Ako pronađete bilo koji znak zloupotrebe vaših ličnih podataka, obratite se svom mobilnom operateru radi brisanja ili promene podataka o nalogu.
- U slučaju da je vaš uređaj izgubljen ili ukraden, promenite šifre na vašim nalozima da biste zaštitili svoje lične podatke.
- Izbegavajte upotrebu aplikacija iz nepoznatih izvora i zaključavajte uređaj šablonom, šifrom ili PIN kodom.

Ne distribuirati autorskim pravima zaštićeni materijal
Ne distribuirajte materijal zaštićen autorskim pravima bez dozvole vlasnika sadržaja. Na taj način može doći do povrede zakona o autorskim pravima. Proizvođač ne preuzima odgovornost za bilo kakve pravne probleme uzrokovane nezakonitim korišćenjem zaštićenog materijala od strane korisnika.

Malveri i virusi

Da biste uređaj zaštitili od malvera i virusa, sledite ove savete za korišćenje. Ako to ne učinite, može doći do oštećenja ili gubitka podataka koji ne mogu biti pokriveni servisom u garanciji
- Ne preuzimajte nepoznate aplikacije.
- Ne posećujte nepouzdane web lokacije.
- Brišite sumnjive poruke ili e-poruke od nepoznatih pošiljaoca.
- Podesite lozinku i redovno je menjajte.
- Deaktivirajte bežične funkcije, kao što je Bluetooth, kada ih ne koristite.
- Ako se uređaj ponaša na neuobičajen način, pokrenite antivirusni program da biste proverili infekciju.
- Pokrenite antivirusni program na uređaju pre nego što pokrenete nove preuzete aplikacije i datoteke.
- Instalirajte antivirusne programe na računar i pokrećite ih redovno da biste proverili infekciju.
- Ne menjajte postavke registratora niti modifikujte operativni sistem uređaja.

Potvrda obaveštenja o stepenu specifične apsorpcije (SAR - Specific Absorption Rate)

OVAJ MOBILNI UREĐAJ ZADOVOLJAVA SMERNICE KOJE SE ODNOSE NA IZLAGANJE RADIOFREKVENTNIM TALASIMA
Vaš mobilni uređaj je radio predajnik i prijemnik. On je projektovan tako da ne prelazi granične vrednosti izloženosti radiofrekventnim talasima (elektromagnetnim poljima na radio frekvenciji) koje preporučuju međunarodne smernice. Ove smernice je razvila međunarodna naučna organizacija ICNIRP, i one sadrže sigurnosne rezerve namenjene da osiguraju zaštitu svih osoba, bez obzira na njihovu starosnu dob i zdravstveno stanje.

Smernice za izloženost za mobilne uređaje koriste jedinicu mere koja se naziva stepen specifične apsorpcije, ili SAR (Specific Absorption Rate). SAR granična vrednost naznačena za mobilne uređaje iznosi 2,0 W/kg.
Testovi za određivanje SAR vrednosti sprovode se za standardne radne položaje sa uređajem koji emituje na svojoj najvećoj atestiranoj snazi u svim ispitivanim frekventnim opsezima. Najviše SAR vrednost po ICNIRP smernicama za ovaj model uređaja su:

Maksimalna SAR vrednost za ovaj model i uslove pod kojima je zabeležena	
SAR vrednost za korišćenje pored glave	0,66 W/kg
SAR vrednost za korišćenje pored tela	0,389 W/kg

Stvarne vrednosti SAR za ovaj uređaj obično su ispod gorenavedenih vrednosti. Razlog za to je što se, u cilju efikasnosti sistema i umanjenja smetnji na mreži, energija koju mobilni uređaj koristi automatski smanjuje kada se celokupna energija ne koristi za poziv. Što je izlazna snaga uređaja niža, to je niža SAR vrednost.
Testiranje SAR vrednosti na telu je obavljeno na ovom uređaju na rastojanju od 1,5 cm. Da bi ispunio smernice o izlaganju RF zračenju tokom nošenja na telu, uređaj bi trebalo da bude postavljen na rastojanju od tela koje nije manje od 1,5 cm.
Organizacije kao što su Svetska zdravstvena organizacija i američka Administracija za hranu i lekove saopštile su da bi ljudi, ako su zabrinuti i žele da smanje svoju izloženost, mogli da koriste hendsfri uređaj kako bi držali bežični uređaj podalje od glave i tela za vreme upotrebe, ili da smanje količinu vremena provedenog u korišćenju uređaja.
Za više informacija, posetite *www.samsung.com/sar* i potražite svoj uređaj sa brojem modela.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda

(Električna i elektronska oprema za odlaganje)

(Primenljivo u zemljama sa posebnim sistemima za sakupljanje otpada)

Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje da proizvod i njegovu elektronsku dodatnu opremu (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne treba odlagati sa ostalim kućnim otpadom.
Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.
Kućni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.
Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju sa ostalim komercijalnim otpadom.

Ispravno odlaganje baterija za ovaj uređaj

(Primenljivo u zemljama sa posebnim sistemima za sakupljanje otpada)

Ova oznaka na bateriji, priručniku ili na pakovanju znači da baterija u ovom proizvodu ne sme da se odloži sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada prestane da radi. Tamo gde postoje sledeće oznake hemisijkih elemenata Hg, Cd ili Pb, to označava da baterija sadrži živu, kadmijum ili olovo u količinama iznad nivoa dozvoljenog prema direktivi EC Directive 2006/66. Ukoliko se baterije ne odlože na pravilan način, ove supstance mogu biti štetne po zdravlje ili po životnu okolinu.
Da biste zaštitili prirodna bogatstva i da biste promovisali ponovnu upotrebu recikliranog materijala, odvojite baterije od ostalog otpada i reciklirajte ih pomoću svog lokalnog sistema za reciklažu baterija.

Izjava o usaglašenosti
Samsung Electronics izjavljuje da ovaj uređaj ispunjava osnovne zahteve i relevantne odredbe Direktive 1999/5/EC.
Idite na *www.samsung.com/mobile_doc* da biste pogledali Izjavu o usaglašenosti.

CE 0168